

даватъ много цѣнни вѣсти за вѣзраждането на българщината въ западна Македония, къмъ срѣдата на XIX вѣкъ, когато по-голѣмата часть отъ българското население се учело на грѣцки и когато самъ Д. Миладиновъ прѣподавалъ въ Охридъ Тукидида на свойтѣ сънародници. Писмото е писано на грѣцки и се пази между писмата, пращани до Александра Екзархъ (№ 26), сега съхранявани въ Етнографския музей въ София. То бѣ обнародвано изцѣло въ списанието „Минало“, кн. II. Тукъ ще приведа само една малка часть:

„Нека ми бѫде простено, казва Миладиновъ, да кажа нѣкои юношески наблюдения. Току-речи шестъ осмини отъ Македония, които сѫ населени отъ едноезични българи, всички се учатъ на елинска книга и отъ елинитѣ се наричатъ елини... Единъ руски пѫтешественикъ, по име Викторъ Григоровичъ, професоръ въ Казанъ, особено се зачуди, като видѣ славѣнски книги въ Охридъ, въ родния ми градъ, Струга, въ Прѣспа и др., като че ли тукашнитѣ българи да сѫ били останали неизвѣстни за европейските народи и да сѫ смѣтани отъ тѣхъ като чужденци. Като прѣподавахъ веднажъ въ Охридъ Тукидида, Григоровичъ съ очуване вѣзклика:¹⁾ „Нели наши братя сте?“ Струваше му се, че бълнува и не му се вѣрваше, че славѣнскиятъ езикъ ни е майчинъ и прадѣдовъ. Когато двамата стигнахме на вечеръта въ родното ми място Струга, той поржча на старата ми майка да изпѣе „бѣлгарска пѣсма“, която си и записа; освѣнъ това той ме замоли настоятелно, да напиша граматика на тукашния говоримъ български езикъ и я очакваше въ Виена. Тамъ нѣкои гърчуля и албанци отъ околнитѣ места на татковината ми, подбудени отъ нѣкого, бѣха го обвинили несправедливо и бѣха го нарекли крадецъ на книги, когато въ сѫщностъ моите съотечественици му подариха съ удоволствие нѣкои книги. Отъ това разбирамъ, че „гѣрцитѣ и френцитѣ за нищо не ни бораатъ“ (*Ἄς μοι συγχωρηθῇ νὰ εἴπω καὶ τινας μειρακιώδεις παρατηρήσεις.* Τὰ ἔξ σχεδὸν ὅγδοα τῆς Μακεδονίας κατοικούμενα ὑπὸ διμογλώσσων Βουλγάρων ὅλοι τὰ ἑλληνικὰ γράμματα σπουδάζουν καὶ ὑπὸ τῶν Ἐλλήνων Ἐλληνες δινομάζονται... Περιηγητής τις Ρῶσσος Βίκτωρ Γρηγόριος ἐπονομάζεται, καθηγητής ἐν τῷ Καζανίῳ, μέ μεγάλην ἔκπληξίν του ἵδε σλαβικὰ βιβλία ἐν Ἀχρίδι, ἐν τῇ πατρίδι μου

¹⁾ В. Григоровичъ е билъ въ Охридъ прѣзъ 1845 год.